Porównanie tłumaczeń Hioba 33:22

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | I zbliża się jego dusza do grobu, a jego życie do sprowadzających śmierć.\*[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) sprowadzających śmierć, לַמְמִתִים : em. na: (1) do umarłych, לְמֹו מֵּתִים ; (2) do miejsca zmarłych, לִמְקֹום מֵּתִים . Wg G: a ich życie do hadesu, ἡ δὲ ζωὴ αὐτοῦ ἐν ᾅδῃ. [↑](#footnote-ref-2)